

**Marco Llinás Volpe**

**Lenguaje jurídico**  
**Filosofía del lenguaje**

**Universidad Externado de Colombia**

1240488

ISBN 958-616-605-8

© MARCO LLINÁS VOLPE, 2002

© UNIVERSIDAD EXTERNADO DE COLOMBIA, 2002

Derechos exclusivos de publicación y distribución de la obra  
Calle 12 N° 1-17 Este, Bogotá - Colombia. FAX 2843769.

Primera edición: febrero de 2002

Ilustración de cubierta: *Diálogo* por Mario Volpe, acrílico sobre tela,  
80 x 80 cm., Berna, Suiza/99

Diseño de carátula y composición: Departamento de Publicaciones  
Impresión y encuadernación: XEROX, Impresión Digital,  
con un tiraje de 1.000 ejemplares.

Impreso en Colombia  
*Printed in Colombia*

## CONTENIDO

PRÓLOGO	11
I. EL LENGUAJE DEL DERECHO	13
A. Origen del lenguaje jurídico	13
B. Noción del lenguaje jurídico	15
C. Los conceptos jurídicos	21
D. La significación del enunciado jurídico	23
E. El estilo del lenguaje jurídico	24
F. Funciones del lenguaje jurídico	26
G. La función técnica del concepto	28
H. La argumentación	31
I. Lenguaje corriente y lenguaje técnico	32
J. La analogía y la disyunción	36
K. Mediación entre dos lenguajes	38
L. El lenguaje de la técnica legislativa	40
1. <i>El reduccionismo</i>	40
2. <i>La ficción jurídica</i>	41
3. <i>La abstracción</i>	41
4. <i>Los tipos jurídicos</i>	42
II. ELEMENTOS DEL LENGUAJE	45
A. La palabra	45
B. La construcción de lo semiótico	49
C. La intersubjetividad del lenguaje	56
D. Lingüística	65
E. La lingüística de las frases	70
F. Filosofía del lenguaje	75

III. INTERPRETACIÓN JURÍDICA	85
A. La comprensión lingüística de la ley	85
B. Acto de la interpretación	88
C. Intención original y sentido original	94
D. Interpretación textual e intención del autor	95
E. La intención del texto	97
F. Papel del intérprete	97
G. La autonomía semántica del texto	100
H. Texto y contexto	101
I. Textualismo	102
J. Deconstructivismo	105
K. Estructuralismo	110
IV. HERMENÉUTICA JURÍDICA	117
A. El fundamento ontológico	117
B. Razón de ser	123
BIBLIOGRAFÍA	135
EL AUTOR	147